



Avviso	Mitteilung
<b>Oggetto:</b> <b>Finanziamento ai sensi dell'art. 56 L.P. n. 16/2015 relativo alla gestione di un centro diurno a favore di persone affette da autismo</b>	<b>Betreff:</b> <b>Finanzierung im Sinne des Artikels 56 L.G. Nr. 16/2015 zwecks Führung einer Tagesstätte für Menschen mit Autismus</b>
Ai sensi della determina della Giunta Provinciale n. 612 del 13 giugno 2017 per il procedimento in oggetto non é richiesto il Codice Identificativo Gara.	Gemäß Beschluss der Landesregierung Nr. 612 vom 13. Juni 2017 ist für das gegenständliche Verfahren die Einholung des Erkennungskodex CIG nicht notwendig.
<b>Denominazione e indirizzo committente:</b>  Comunità Comprensoriale Valle Pusteria Via Dante 2 39031 Brunico	<b>Bezeichnung und Anschrift der Auftraggeberin:</b>  Bezirksgemeinschaft Pustertal Dantestraße 2 39031 Bruneck
<b>Procedimento ai sensi dell'art. 56 della Legge Provinciale del 17 dicembre 2015, n. 16.</b>	<b>Verfahren im Sinne des Artikels 56 des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16</b>
<b>Breve descrizione del servizio:</b> Gestione di un centro diurno a favore di persone affette da autismo	<b>Kurze Beschreibung der Dienstleistung:</b> Führung einer Tagesstätte für Menschen mit Autismus
<b>Operatori economici invitati:</b> L'avviso pubblico del conferimento della gestione di un centro diurno a favore di persone affette da autismo è stato pubblicato sull'albo pretorio online sul sito internet della Comunità Comprensoriale Valle Pusteria – <a href="http://www.bezirksgemeinschaftpustertal.it">www.bezirksgemeinschaftpustertal.it</a> - e sul sito della Provincia Autonoma di Bolzano – <a href="http://www.bandialtoadige.it">www.bandialtoadige.it</a> al link "bandi e avvisi speciali", a seguito di questa pubblicazione é stata presentata una sola offerta della Lebenshilfe ONLUS.	<b>Eingeladene Wirtschaftsteilnehmer:</b> Die Öffentliche Bekanntmachung der Vergabe der Führung einer Tagesstätte für Menschen mit Autismus ist auf der digitalen Amstafel der Webseite der Bezirksgemeinschaft Pustertal – <a href="http://www.bezirksgemeinschaftpustertal.it">www.bezirksgemeinschaftpustertal.it</a> - sowie auf der Webseite der Autonomen Provinz Bozen unter der Webadresse <a href="http://www.ausschreibungen-suedtirol.it">www.ausschreibungen-suedtirol.it</a> - Link „besondere Vergabebekanntmachungen“ veröffentlicht worden; aufgrund dieser Veröffentlichung ist nur ein Angebot der Lebenshilfe ONLUS eingegangen.
<b>Criterio di aggiudicazione:</b> Qualità	<b>Vergabekriterium:</b> Qualität
<b>Numero di offerte ricevute:</b> 1	<b>Anzahl der erhaltenen Angebote:</b> 1
<b>Numero di offerte ammesse:</b> 1	<b>Anzahl der zugelassenen Angebote:</b> 1
<b>Nome e indirizzo del beneficiario:</b> Lebenshilfe ONLUS Via Galileo Galilei 4/C 39100 Bolzano	<b>Name und Adresse des Begünstigten:</b> Lebenshilfe ONLUS Galileo Galilei Straße 4/C 39100 Bozen
<b>Tariffa giornaliera:</b> I servizi prestati sono pagati sulla base di una tariffa fissa giornaliera per utente, calcolata per i giorni di presenza, pari a 154,00 Euro.	<b>Tagessatz:</b> Die erbrachte Leistung wird auf der Basis eines fix festgelegten Tagessatzes pro Klient pro Anwesenheitstag in Höhe von 154,00 Euro bezahlt.
<b>Periodo del servizio:</b> 01.01.2020 – 31.12.2020	<b>Zeitraum der Dienstleistung:</b> 01.01.2020 – 31.12.2020